

## ΙΣΤΟΡΙΚΕΣ ΚΑΙ ΦΙΔΟΛΟΓΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ

## ΠΟΣ ΕΙΔΕ ΤΗΝ ΑΘΗΝΑ ΕΝΑΣ ΕΠΤΑΝΗΣΙΟΣ ΤΑ 1849 - ΛΙΒΕΛΛΟΓΡΑΦΟΙ ΚΑΙ ΣΑΤΥΡΙΚΟΙ - Ο Α. ΦΑΤΣΕΑΣ

θ'.

ΟΝ λίβελλο τον Μουστοζίδην ἀκολούθησε θίνελλα λιβελλογραφημάτων ἐναντίον τῆς Προστασίας καὶ τῶν "Ἀγγλών. Εἶναι μάλιστα ἄξιο παρατηρήσεως, πῶς ὁ ἀγώνας τῆς Ἐνόσεως ἀρχίζει ἔτοι μὲ τὴν καυστικότερην λιβελλογραφία καὶ τὴν σαρκαστικότερην πολιτική σάτιρα. Καὶ πραγματικῶς, τότε εἰδαν τὸ φᾶς οἱ περιήγημοι λίβελλοι τοῦ Βιάσου Καποδίστρια: (1. «Ἀνάλουσ τῆς Συνβάσεως τὸν Παρισιον τοῦ 1815» ἵταλοι; 2) «Παρατηρήσεις στὸ λόγο τοῦ Δούγλας» κτλ., ἀγγλιστικοί, τοῦ Πετριφούσονλίου: («Ἀναγεννεῖσ τῶν παρατηρησέων τοῦ Δούγλας» κτλ. 1840, ἵταλοι), τοῦ Ναπολέοντος Ζαμπέλι καὶ τοῦ Μαυρογάνην: («Ἐργμίτων Ἐπιστολαὶ Διαφοροὶ περὶ τῶν περιγράμμων τῆς Ἐπτανήσου» 1840). Οἱ λίβελλοι αὐτοί, γραμμένοι μὲ πνεῦμα, μὲ δρακτικότητα, μὲ πειστήρια καὶ κινήσις μὲ ἀπάλευτα δοκούμεντα, κατέληξαν τοὺς "Ἀγγλούς πον δὲν περιμέναν τέτοιο πόλεμον ἐν μέρον τῆς Ἐπτανήσου, τοὺς δόποις νόμιζαν σχέδον σὰν πρωτογόνους. Ή ἄγγινοι ἔσσονται καὶ Η Προστασία εἰλαν ἐπειθεὶ καὶ ἔπειρε διποδήποτε ν' ἀπαντήσουν.

Καὶ πραγματικῶς, τόσον ὡς ἀρμοστής Δούγλας, δυσοὶ καὶ ἀκαθηγητὸς Μπάθεν, ἰδιώτερος τοῦ Δούγλας, καὶ πολλοὶ ἄλλοι "Ἀγγλοί τῆς Ἐπτανήσου, προσπάθησαν μὲ ΑΝΤΙΛΙΒΕΛΛΟΥΣ νὰ μετριάσουν τὴν ἐντύπωντα καὶ ν' ἀναφέρουν τὸν ἀσάλευτα ἐπιχειρήματα τοῦ Μουστοζίδην καὶ τῶν ἄλλων ἐπικριτῶν τους. Τριακόσιες σελίδες περιλαβανέντες ὁ ἀντιλιβελλος τοῦ Δούγλας καὶ περιστέρεον ἀπὸ ἑκατὸ τὸν Μπάθεν. Εἰναι μάλιστα χαρακτηριστικό, πῶς κατώθισαν νὰ πεισούν τὴν ἀγγλικὴν κινέσην πῶς ἡ Προστασία τῆς Ἐπτανήσου ἦταν εὐεργετικὴ καὶ πῶς οἱ ἐπικριταὶ τῆς ἡσαν ἀνάξιοι συκοφάντες. Καὶ ὅντις καταπλείσα τῶν προσπαθειῶν τοῦ ἑναντίον τῶν ἐλευθερῶν τοῦ ἐπτανησιακοῦ λαοῦ, ὁ Δούγλας μὲ νέαν ἀστροφὰ μέτρα περιφόρει τὸν τύπο, δρᾷ τὸν ἔγχωμο πον δὲν ὑπῆρχε, ἀλλὰ τίς ἐφημερίδες καὶ τὰ ἔντυπα πον προήρχοντα ἀπὸ τὴν Ἑλλάδα καὶ κυκλοφοροῦσαν στὰ Νησιά, Κροίος ἀπαγορεύόταν: «Ἡ κυκλοφορία ὑδριστικῶν ἐγγράφων καὶ κατεδιώκετο πάσι ἐφημερίδες, περιοδικῶν φύλλων καὶ σύνγραμμα, ὃ ηθελε φέρει στασιώδεις καὶ ὑδριστικά ἐκφράσεις κατὰ τὸν καθεστῶταν τοῦ Ἰονίου, τῆς κυβερνήσεως καὶ τοῦ ἀρμοστοῦ». Ο σχετικὸς νόμος περιέλαμψε καὶ εἰδικὴ διάταξις γιὰ τοὺς ΛΙΒΕΛΛΟΥΣ. Τέτοια ἦσαν τὰ μέτρα πολλαῖς ἡ Προστασία ἐναντίον τῆς πρώτης ἐκείνης κινήσεως τῶν Ἐπτανήσουν γίνωστον γιὰ τὴν "Ενωσι.

Ἐντυχόδε, τότε στολὴ καὶ τικοτόνο ἀρμοστή Δούγλας ἀντικατέστησε διφλεύεντος Σείτενα, ποὺ μποροῦμε νὰ ποδοὶ τὸς ἀδήπτως τῆς Ἐπτανήσου σὰν πατρίδες τοῦ Γιατὶ στὴν πρωτοβουλία τον δρειλόταταν ἡ ὀργάνωσις τῶν ἀργοτικῶν σχολῶν τῆς Κέρκυρας καὶ τῆς Κεφαλλαίας, ἡ συμπλήρωσις τοῦ "Ιονίου Πανεπιστημοῦ, ἡ ίδρυσις νέων φυλακῶν καὶ κυρίως ἡ κατάπαυσις τῶν ἀστεριών παλιῶν ἀνάστασης στὸν φιλελεύθερον τοῦ περιεργάτην τοῦ Σείτενα, εἰνὲ ἡ μερικὴ δραστικὴ τῶν δεσμευτικῶν τοῦ τέτονο διατάξεων. Ἐπέτειος δημιούρῃ τὴν ἐγκατάστασιν ιδιωτικῶν τυπογραφείων εἰς τὸ Κέρκος πρὸς τύπωσιν μιθίλιον μὴ ἀφρούσων κυβερνήσεως ἔργα. Πᾶτα τυπούμενον ἐπέστε νὰ καθιστούσεται ἐπὸ τὴν λογονοστιά τοῦ Γραμματέως τῆς Γερουσίας. Ἀπὸ τὴν στιγμὴ τούτη ἀρχίζει κινήσις ὃ πνευματικὸς καὶ φιλελεύθερος ἐκείνος δραγμὸς ποὺ κατέληξε στὴν "Ενωσι. Ἀπὸ τότε ἀρχισαν νὰ κυκλοφοροῦν πυκνήρεα διάφορα ἔντυπα στὴν ἐλληνικὴ γλώσσα, ἐνὸς μέρους τότε σχεδόν δύο ἐγγάροντο στὴν Ἰταλίκη. Καὶ δὲν ἐπετράπη μὲν ἡ ἐκδοσις ἐλληνικῆς ἐφημερίδας, δόθηκε δυοῖς ἡ ἀδεια νὰ βγῆ τὸ πρώτο επιστολικὸν περιοδικό, ποὺ δυντυγάδης συνταστόταν στὴν Ἰταλίκη. Φέρει τὸν τίτλο: «ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΝΟΜΙΚΗΣ, ΤΗΣ ΝΟΜΟΛΟΓΙΑΣ, ΤΗΣ ΦΙΔΟΛΟΓΙΑΣ, ΤΩΝ ΕΠΙΣΤΗΜΩΝ ΚΑΙ ΠΑΣΧΗΣ ΟΦΕΛΙΜΟΥ ΓΝΩΣΕΩΣ» 1845. Η ἐφημερίδα αὐτὴν εἶναι σπανιωτάτη. Συνεργασθηκαν δὲ σ' αὐτὴν οἱ καλύτεροι λόγιοι καὶ ἐπιστήμονες τῆς Ἐπτανήσου καὶ δοσοὶ διαπρεπεῖς ἔνοι διδασκαλοῦ τότε στὸ Ιονίο Πανεπιστήμιο. Ἀνάμεσα σ' αὐτοὺς συγκαταλέγονται: 'Ο Βραλλαζ 'Αρμένης, δὲ Ανδρέας Κάλβος, δὲ Μουστοζίδης, δὲ Ν. Ζαμπέλης· ἀπὸ δὲ τοὺς ξένους ἔδωσαν ἄρθρα: 'Ο Ναννούτσης, καθηγητής τῆς

Ιταλικῆς φιλολογίας, ὁ Κιαπίνης καὶ ἄλλοι. Σ' αὐτήν, τέλος, δημοσιεύτηκε γιὰ πρώτη φορά καὶ ἡ ἔκθεσι τοῦ Δημητρίου Στρατηγοῦ γιὰ τὸν Πελοπόννησον τῆς Κέρκυρας στὸ 1716.

Παρ' ὅλη δυοῖς τὴν διαλικτικὴν καὶ φιλελεύθερην στάσι τοῦ Σείτενος ἀπένταντι τὸν "Ἐπτανήσον, παρ' ὅλη τὴν βελτίωσιν καὶ πρόσθιο τῆς κοινωνίας, ὑπόδημα εἴσθεται ἡ ἀντίτιμη τῶν περιονταῖς, ἀπόφωνα εἴσθεται ἡ ἀντίτιμη τῶν περιονταῖς. Τὸ πνεῦμα προτούσιο τότε στὸν κόσμο ἦταν ἀκριβῶς φιλελεύθερο καὶ ἀναρχικό. Κινήματα διάφορα είχαν ἔσταση στὴν Ιταλία, προτιμημένα τῆς μεγάλης ἐπαναστάσεως. 'Η Ἀγγλία, θελόντας νὰ προλάβῃ καὶ στὴν "Ἐπτανήσον σχετικὴ κίνησι, ἔδωσε, τέλος, στὸ 1848 τὴν ἐλευθεροτατικὴν ἀπονοτίση τοῦ λοιποῦ ἐπίμαχα αἰτήματα τοῦ ἐπτανησιακοῦ λαοῦ· ἥτοι: ἐπέτρεψε τὴν ἐλεύθερην ἐλλογή καὶ τὸν ἐλεγχό στὴν οἰκονομικὴν διαχείρισην τῆς Προστασίας, καὶ τὸ σπουδαστικὸν ἀνάγνωστον ὡς ἐπίσημη γίληση τῆς Επτανησιακῆς Πολιτείας τὴν ΚΟΙΝΗ ΕΛΛΗΝΙΚΗΝ. Είνε ἀφάντωστο τὸ τί ἐπακούσθησε τὴν ἀρχικήν της λογορισμὸς καὶ τὴν καυθεώσην τῆς ἐλληνικῆς. Δημοσιογραφικὸς πυρετὸς κατέληξε τοὺς "Ἐπτανήσους. Λέν ὅτιφρες σχεδὸν μορφωμένος ἀνέρωτος στὰ Νησιά ποὺ νὰ μὴν ἀποφάσισε τὸν ἐκδοτικὸν περιορισμός, ἡ περιοδικοῦ, Τυπογραφεία καὶ πιεστήρια στὴν Εὔρωπα καὶ προτούσιο τὸν ἀποκλινόντη δημιουργίαν. Ενώσα, ἀρχίσεις ἔντονωτέρα τὸν ἀγάνα της ἐναντίον τῆς Ἀγγλοριζατίας. Οἱ χωρικοὶ παρακανήθηκαν σὲ στάσι κοινωνίας στράφηκαν ἐναντίον τῶν ἀρχόντων καὶ τῶν μεγάλων γαιοκτημόνων, ποὺ μέχρι τότε κρατοῦσαν τὰ ἡνία της διοικήσεως, τῆς δικαιοσύνης καὶ τῆς μυστικῆς ἀστυνομίας. Γενικῶς τὰ πνεῦματα μόλις συνεργατούντο καὶ ἡ Προστασία, μαζὶ μὲ τοὺς ἀφοκούτας καὶ τὴν καμαριώλλα, ὑπόδημα ὑπόδημα στὸν φιλελεύθερον, τῶν ἐντωπικῶν, τῶν χωρικῶν καὶ διλογίων τῶν ὑπωδηπήτων δυσαρεστημένων. Στὴν Κέρκυρα προστατεῖ τῆς κινήσεως δὲ Μουστοζίδης, δὲ Βραλλαζ 'Αρμένης, δὲ Ναπολέοντος Ζαμπέλης καὶ δὲ Κουφῆς. Στὴν Κεφαλλανιά δὲ Ζερβός, δὲ Ιακωβάτης, δὲ Μουρεφόδης, δὲ Λιβαδᾶς, δὲ Πιγλανίδης καὶ πλεῖστοι ἄλλοι. Στὴ Ζάκυνθο, τέλος, δὲ Καρβελλᾶς, δὲ Γαήτας, δὲ Πελεκάσης καὶ ἄλλοι.

Πρὸ τέτοιας ζημιώσεως, ἡ σάτυρα καὶ ἡ λιβελλογραφία δὲν ἔμειναν ἀσυγκίνητες. Ἐλεύθερες πειά ἀπὸ τὰ δεσμαὶ τῆς λογορισμὸς, έσπασαν μ' ὅλη τοὺς τὴν δρμὴν καὶ δεν ἀφοκούσιαν τίποτε προτούσιο καὶ τίποτε ποὺ νὰ μὴν ἔτερονταν τὸν ὑπωδηπότητο ποτὲ διατηρούσαν. Θέμα τοὺς ή πρώτες ἐκλογές, ή ἐλευθεροτατικὴν καὶ ἡ καυδοδιοίση τῆς Προστασίας. Καὶ μόνο ὅ τιτόλων τῶν σατυρικῶν περιοδικῶν καὶ τῶν λιβελλογραφημάτων ἀφοκούν γιὰ νὰ πείσουν τὸν καθεδρανὸν τὸν δέσποταν καὶ τὸ δημοκράτητα τῶν σατυριστῶν καὶ τὸ τενέμα τῶν συγγραφέων τῶν ἄλλων ἔντυπων. «Τὰ κινητά της Κέρκυρας δὲ Μουστοζίδης, δὲ Βραλλαζ 'Αρμένης, δὲ Ναπολέοντος Ζαμπέλης καὶ δὲ Κουφῆς. Στὴν Κεφαλλανιά δὲ Ζερβός, δὲ Ιακωβάτης, δὲ Μουρεφόδης, δὲ Λιβαδᾶς, δὲ Πιγλανίδης καὶ πλεῖστοι ἄλλοι. Στὴ Ζάκυνθο, τέλος, δὲ Καρβελλᾶς, δὲ Γαήτας, δὲ Πελεκάσης καὶ ἄλλοι.

Πρὸ τέτοιας ζημιώσεως, ἡ σάτυρα καὶ ἡ λιβελλογραφία δὲν ἔμειναν ἀσυγκίνητες. Ἐλεύθερες πειά ἀπὸ τὰ δεσμαὶ τῆς λογορισμὸς, έσπασαν μ' ὅλη τοὺς τὴν δρμὴν της λογορισμούς, τῶν ἐντωπικῶν καὶ διλογίων τῶν ὑπωδηπήτων δυσαρεστημένων. Στὴν Κέρκυρα προστατεῖ τῆς κινήσεως δὲ Μουστοζίδης, δὲ Βραλλαζ 'Αρμένης, δὲ Ναπολέοντος Ζαμπέλης καὶ τρέπεται ἐναντίον τῆς Ἀγγλοριζατίας. Οἱ πρώτες Φατεβάς ἔγραψε τὴν πολιτικὴν σάτυραν. «Ο θεοματίχης παιδαργός η ἡ ἐλεύθεροτατικὴν εἰς τὴν Ἐπτανήσον», «Ἀλλος ἔντυπο ἐπιγράφεται: «Τοῦ Τροχοῦ τὸ Τηλεσκόπον», «Ο ρειρο Φαντασιώδες». Αλλο: «Τ' ἀλλαφετάρι τοῦ 'Αγίου Βασιλείου», μὲ συγγραφέων τῶν Γεωργίου Βεργίου. Αλλος ἀνώνυμος λιβελλογράφος ἔγραψε: «Τὸ Ελληνόπουλο δὲ τὰ Παράπονα τοῦ Γέρων Σωστονούση», κτλ. κτλ.

Ἄλλος δὲ πολειρογή σάτυρος φέρει τὸν τίτλο: «Ο Κρασσοπατέρος». Τὴν ἔγραψε φοιτητής 'Ιωάννης 'Αραβαντίνος, αὐτός, στὸν διπλοῖν χρωστᾶμενοις καὶ ἔνα περιεργότερον ἔντυπα, ποὺ εἰδαν τὸν Επτανήσον τὴν προτερήσαται: «Η Δενδρόγλωσσα», ήτοι διάλογοι μεταξὺ δέντρων καὶ ἀνθρώπων ή μόνον μεταξὺ δέντρων. Στὸν «Κρασσοπατέρο» δὲ 'Αραβαντίνος παρουσίασε ἔνα διάσπιτο πότη τῆς Κεφαλλανίας, ποὺ τὰς ημέρες τῆς πρότης ἐκλογῆς ἀρρωστούμενε καὶ προσκατέβη τὸν πνευματικὸν γιὰ νὰ ἔξοιλογηθῇ. Η σάτυρα είνε ἀλληγορική:

**ΠΝΕΥΜ.—Πώσ! κρασσοπατέρα, τι ἔχεις;**

**ΚΡΑΣΣ.—Στὴν καρδιά μεράλο βάρος,**

καὶ φοβᾶμαι μή μὲ κόψει ὁ σκληρός καὶ ἀσπλακνός  
χάρος.



'Η ἀγγλικὴ διοίκησις στὴν Ἐπτανήσον.  
(Γελοιογραφία τοῦ «Σάκκο οντ. Εσόπο».

